

Notawisseling, op 1 april 1960 te Londen tussen de Nederlandse en de Britse regering tot stand gekomen, inzake de afschaffing van de visumplicht en de erkenning van reisdocumenten alsmede van de op 21 februari 1961 te 's-Gravenhage tussen beide regeringen ter aanvulling van de eerdergenoemde overeenkomst gewisselde nota's

BRIEF VAN DE MINISTER VAN BUITENLANDSE
ZAKEN

Nr. 1

's-Gravenhage, 29 april 1963.

Ter griffie van de Tweede Kamer der Staten-Generaal ontvangen: 13 mei 1963.

De wens, dat deze overeenkomsten aan de uitdrukkelijke goedkeuring van de Staten-Generaal zullen worden onderworpen, kan door of namens de Kamer of door ten minste dertig leden der Kamer of door de Gevolmachtigde Minister van Suriname, onderscheidenlijk van de Nederlandse Antillen, te kennen worden gegeven uiterlijk op 15 juni 1963.

Ter voldoening aan het bepaalde in artikel 62, lid 2, en onder verwijzing naar artikel 61, lid 3, van de Grondwet, alsook naar artikel 24, eerste lid, van het Statuut voor het Koninkrijk der Nederlanden, de Raad van State van het Koninkrijk gehoord, heb ik de eer U Hoogedelgestreng hiernevens over te leggen de tekst en de vertaling in het Nederlands van de op 1 april 1960 te Londen tot stand gekomen notawisseling tussen de Nederlandse en de Britse regering inzake de afschaffing van de visumplicht en de erkenning van reisdocumenten, met bijlagen (*Trb.* 1960, 116)¹⁾, alsmede van de op 21 februari 1961 te 's-Gravenhage tussen beide Regeringen ter aanvulling van de eerdergenoemde overeenkomst gewisselde nota's (*Trb.* 1962, 65)¹⁾.

Een toelichtende nota bij de in deze notawisselingen vervatte overeenkomsten gelieve U Hoogedelgestreng hiernevens aan te treffen.

Wat het Koninkrijk der Nederlanden betreft zal de overeenkomst van 1 april 1960 welke thans alleen voor Nederland geldt, tot Suriname worden uitgebreid, terwijl de overeenkomst van 21 februari 1961 alleen voor Nederland geldt.

Aan de Gouverneurs van Suriname en van de Nederlandse Antillen is verzocht, bovengenoemde stukken op 13 mei 1963 over te leggen aan de Staten van Suriname en van de Nederlandse Antillen.

De Gevolmachtigd Ministers van Suriname en van de Nederlandse Antillen zijn van de overlegging in kennis gesteld.

De Minister van Buitenlandse Zaken,

J. LUNS.

Toelichtende nota

De overeenkomst vervat in de op 1 april 1960 door de Nederlandse en de Britse regering gewisselde nota's treedt in de plaats van de op 21 maart 1947 bij notawisseling tussen beide Regeringen gesloten visa-afschaffingsovereenkomst (*Trb.* 1952, 64). Zij is, met het oog op het toeristenseizoen, op 10 april 1960 voor een jaar in werking getreden en daarna stilzwijgend verlengd.

De bepalingen van de overeenkomst spreken voor zichzelf. Zij houden in zoverre een verruiming van die van 1947 in, dat thans behalve „British Subjects” ook „British Protected Persons” zonder visum naar Nederland kunnen reizen, mits zij in het bezit zijn van een geldig Brits paspoort; reeds geruime tijd werd van Britse zijde hierop aangedrongen, aangezien ook Nederlanders zonder visum worden toegelaten in de „British Protectorates”. Voorts houdt de overeenkomst op Nederlands verzoek de erkenning door de Britse autoriteiten in van de „Toeristenkaart” als geldig reisdocument voor Nederlandse onderdanen; de getroffen regeling is echter niet van toepassing voor toelating in de „British Protectorates”.

Zoals bekend werd op 11 april 1960 te Brussel tussen de drie Benelux-landen een Overeenkomst gesloten (*Trb.* 1960, 102) inzake verlegging van de personencontrole naar de

¹⁾ Nedergelegd ter griffie, ter inzage van de leden.

Aan
de Heer Voorzitter van de Tweede Kamer
der Staten-Generaal

buitengrenzen van het Benelux-gebied, welke op 1 juli 1960 in werking trad. De laatste zinsnede van artikel 3 houdt daarmee verband. Hierbij zij vermeld, dat België en Luxemburg met het Verenigd Koninkrijk overeenkomsten hebben gesloten, welke grotendeels met de Nederlandse-Britse overeenstemmen.

De Regering van Suriname acht, onverminderd de aldaar geldende toelatingsregelen voor langer verblijf, uitbreiding van de overeenkomst tot haar land wenselijk, temeer nu de overeenkomst ook voorziet in visumvrije toelating van Nederlandse onderdanen in de Britse overzeese gebiedsdelen. Aangezien echter ten tijde van de notawisseling de toelatingsbepalingen voor kort verblijf in Suriname van die in Nederland verschillen, moest ermede worden volstaan, in een afzonderlijk artikel de mogelijkheid tot latere uitbreiding van de gelding der overeenkomst open te houden. Het voorbereidend overleg met de Surinaamse regering alsmede met de Regering van de Nederlandse Antillen, die aanvankelijk eveneens voor de overeenkomst belangstelling toonde, inzake de toelatingsbepalingen heeft meer tijd in beslag genomen dan was voorzien. Dit heeft ertoe geleid, dat de parlementaire goedkeuring voor het gehele Koninkrijk niet, zoals in het voornemen lag, is gevraagd voordat de overeenkomst stilzwijgend werd verlengd. Inmiddels zijn de Surinaamse toelatingsbepalingen voor kort verblijf gewijzigd, zodat na verkregen goedkeuring der Staten-Generaal, de gelding van de overeenkomst tot Suriname zal kunnen worden uitgebreid.

De ondergetekenden mogen er voor de goede orde op wijzen, dat een aantal gebieden — te weten Cyprus, Jamaica (met inbegrip van de Turks- en Caicos-eilanden en de Kaaiman-eilanden), Oeganda, Sierra Leone, Somaliland, Tanganjika en Trinidad en Tobago — genoemd in Bijlage I inmiddels onafhankelijk is geworden.

In aanvulling op bovengenoemde overeenkomst is op 21 februari 1961 te 's-Gravenhage een notawisseling tot stand gekomen, waarbij ook het „British Visitor's Passport” te vergelijken met de Nederlandse „Toeristenkaart” als geldig reisdocument wordt erkend. Hoewel ingevolge paragraaf 3 ook de gelding van deze overeenkomst tot Suriname en de Nederlandse Antillen kan worden uitgebreid, is het niet de bedoeling hiertoe binnen afzienbare tijd over te gaan. Verwacht wordt, dat de aanvullende overeenkomst bevorderend zal werken voor het toerisme van het Verenigd Koninkrijk naar Nederland.

De Minister van Buitenlandse Zaken,

J. LUNS.

De Minister van Justitie,

A. C. W. BEERMAN.